

KlimaGemeinde Zertifizierung Certificazione ComuneClima 2024-2025

Das KlimaGemeinde Programm

Gemeinden sind wichtige Gestalter einer ressourcenschonenden Zukunft und übernehmen für BürgerInnen und ansässige Unternehmen eine Vorbildfunktion.

Das KlimaGemeinde Programm unterstützt Gemeinden dabei, Energie- und Klimaschutzmaßnahmen zu erarbeiten, umzusetzen und deren Wirksamkeit zu verifizieren. Vorbildliche Gemeinden zeichnen wir mit der "KlimaGemeinde" Zertifizierung aus.

In welchen Bereichen kann eine Gemeinde aktiv werden?

Entwicklungsplanung
und Raumordnung

Kommunale Objekte
und Anlagen

Versorgung und Entsorgung
(Energie, Wasser, Abwasser, Abfall)

Mobilität

Interne Organisation

Kommunikation und Kooperation

Schritt für Schritt zur KlimaGemeinde

1. Gemeindebeschluss zur Teilnahme am Programm
2. Bildung einer Arbeitsgruppe (Energy Team), die für die Umsetzung des Programms verantwortlich ist
3. Ernennung eines KlimaGemeinde Beraters, der das Energy Team organisatorisch und technisch unterstützt
4. Unterzeichnung der Basisvereinbarung mit der KlimaHaus Agentur
5. Analyse des Ist-Zustandes (Stärken, Schwächen und Potentiale)
6. Arbeitsplan mit Maßnahmen zur kontinuierlichen Verbesserung
7. Externes Audit und Zertifizierung KlimaGemeinde, sobald die gesetzten Ziele erreicht werden

Il programma ComuneClima

I comuni sono attori importanti per un futuro sostenibile e assumono un ruolo esemplare nei confronti dei cittadini e degli operatori economici locali.

Il programma ComuneClima aiuta i comuni nella definizione, realizzazione e verifica dell'efficacia di misure finalizzate all'efficienza energetica e alla tutela del clima. I comuni esemplari vengono da noi premiati con la certificazione "ComuneClima".

Quali i settori nei quali un comune può agire?

Sviluppo e pianificazione
territoriale

Edifici ed impianti comunali

Approvvigionamento e smaltimento
(energia, acqua, reflui, rifiuti)

Mobilità

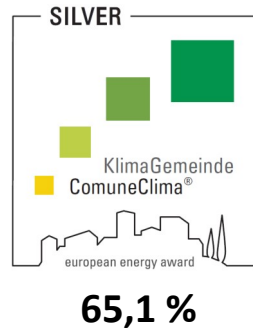
Organizzazione interna

Comunicazione e cooperazione

Passo dopo passo verso il ComuneClima

1. Delibera comunale di adesione al programma
2. Costituzione di un gruppo di lavoro (energy team), responsabile per l'attuazione del programma
3. Nomina di un consulente ComuneClima per assistere sia dal punto di vista tecnico che organizzativo l'energy team
4. Firma dell'accordo di base con l'Agenzia CasaClima
5. Analisi dello stato di fatto (punti di forza, di debolezza e potenziali)
6. Piano di lavoro con misure finalizzate al continuo miglioramento
7. Audit esterno e certificazione ComuneClima al raggiungimento degli obiettivi stabiliti

Sexten Sesto



Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Thomas Summerer

Größe: 80,42 km²

EinwohnerInnen: 1.859

Meereshöhe: 1.310 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2017

Beraterin: Irene Senfter

Re-Zertifizierung: Silver

www.sexten.eu

Dati generali

Comensorio: Val Pusteria

Sindaco: Thomas Summerer

Superficie: 80,42 km²

Abitanti: 1.859

Altitudine: 1.310 m

Adesione KlimaGemeinde: 2017

Consulente: Irene Senfter

Ricertificazione: Silver

www.sesto.eu

Energy Team

Thomas Summerer (Team Leader)

Michael Kofler

Reginalda Tschurtschenthaler

Peter Schmiedhofer

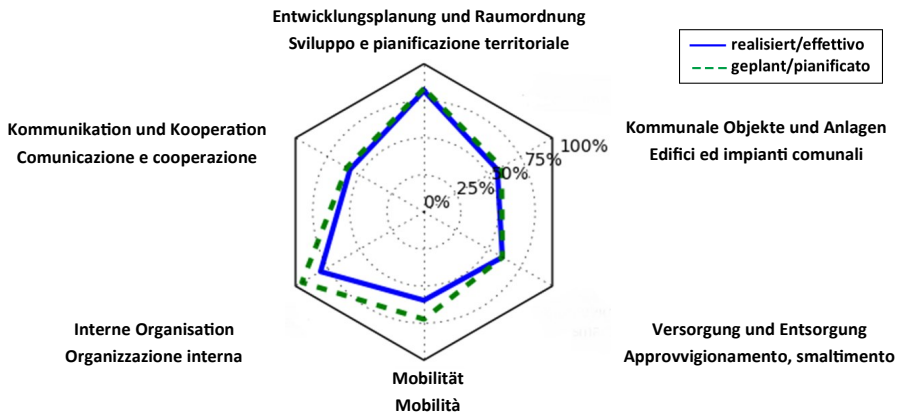
Georg Villgrater

Silvia Schmiedhofer

Judith Villgrater

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

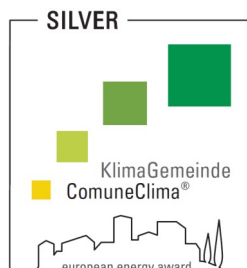


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Biomasse-Fernwärmenetz mit zirka 450 Anschlüssen, einschließlich aller kommunalen Gebäude
 - Genehmigung im Jahr 2023 des kommunalen Klimaschutzplans
 - Errichtung des Mehrzweckgebäudes "Haus der Berge", ein Vorzeiprojekt aus Holzbau, in Zusammenarbeit mit dem Tourismusverein
 - Gute Angebote für die kombinierte Mobilität
 - Förderung lokaler Produkte und kurzer Lieferketten
 - GSTC-Zertifizierung mit Tourismusverein; Repaircafé; Einbindung der Vereine im Rahmen von Klimaschutzplan und Gemeindeentwicklungsprogramm
- Teleriscaldamento a biomassa con circa 450 allacciamenti compresi gli edifici comunali
 - Approvazione nel 2023 del piano di tutela del clima comunale
 - Costruzione dell'edificio multifunzionale "Haus der Berge", un progetto esemplare di costruzione in legno, in collaborazione con l'associazione turistica
 - Buone offerte di mobilità combinata
 - Promozione dei prodotti locali e delle filiere corte
 - Certificazione GSTC con l'associazione turistica; Repaircafé; coinvolgimento delle associazioni nell'elaborazione del SECAP e nel programma di sviluppo comunale

Lana



68,3 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Burggrafenamt
Bürgermeister: Helmut Taber
Größe: 36,12 km²
EinwohnerInnen: 12.595
Meereshöhe: 310 m
KlimaGemeinde-Beitritt: 2017
Beraterin: Irene Senfter
Re-Zertifizierung: Silver
www.gemeinde.lana.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Burggraviato
Sindaco: Helmut Taber
Superficie: 36,12 km²
Abitanti: 12.595
Altitudine: 310 m
Adesione KlimaGemeinde: 2017
Consulente: Irene Senfter
Ricertificazione: Silver
www.comune.lana.bz.it

Energy Team

Helmut Taber (Team Leader)

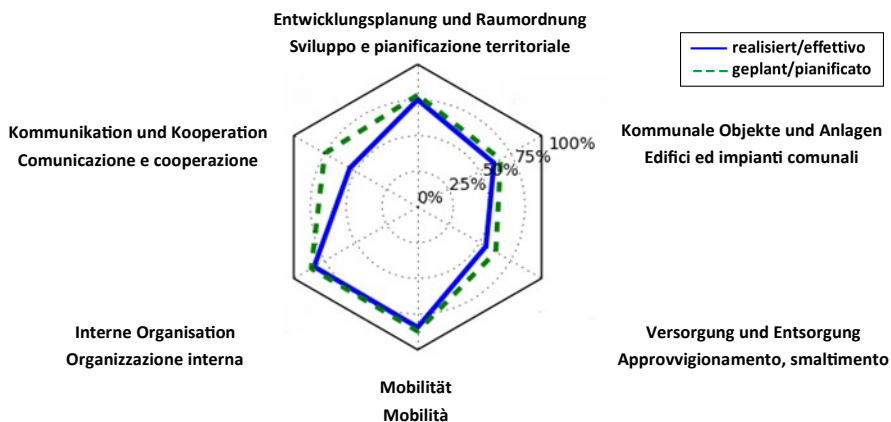
Valentina Andreis
Thomas Ausserer
Andrea De Martino
Franziska Donà

Werner Gadner
Klaus Ganterer
Joachim Holzner
Birgit Lösch

Vanessa Thurner
Ernst Winkler
Jürgen Zöggeler

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

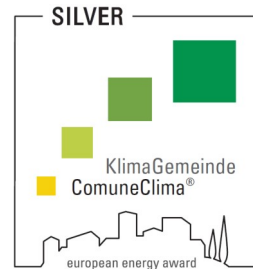


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Qualitatives Monitoring des kommunalen Klimaplanes, der in 2023 verabschiedet wurde
 - Ausarbeitung und Verabschiedung eines neuen Mobilitätskonzeptes
 - Neubauten (Bibliothek und Mehrzweckhalle Völlan, ...) und ambitioniertes Sanierungsprogramm verschiedener Gebäude
 - Errichtung von mehr als 900 Fahrradabstellplätzen, Projekt Ebike2work, Mobilitätspreis 2024 für das Projekt „Lana moves local“
 - Sensibilisierung zum sparsamen Umgang mit Wasser
 - Projekt „DI Green“ & „Vision Lana 2035“ mit der EURAC
- Monitoraggio qualitativo del Piano climatico comunale approvato nel 2023
 - Sviluppo e adozione di un nuovo concetto di mobilità
 - Edifici pubblici: nuovi edifici (biblioteca e sala polifunzionale di Völlan, ...) e ambizioso programma di ristrutturazione di vari edifici
 - Installazione di oltre 900 rastrelliere per biciclette, progetto Ebike2work, Mobility Award 2024 per il progetto “Lana moves local”
 - Sensibilizzazione all’uso efficiente dell’acqua
 - Progetti “DI Green” e “Vision Lana 2035” con EURAC

Truden im Naturpark Trodena nel parco naturale



69,0 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland

Bürgermeister: Michael Epp

Größe: 20,56 km²

EinwohnerInnen: 1.050

Meereshöhe: 1.127 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Beraterin: Klaudia Resch

Re-Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.truden.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.

Sindaco: Michael Epp

Superficie: 20,56 km²

Abitanti: 1.050

Altitudine: 1.127 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Klaudia Resch

Ricertificazione: Silver

www.comune.trodena.bz.it

Energy Team

Sibille Daldoss (Team Leader)

Michael Busin

Walter Capovilla

Michael Epp

Franz Gabrielli

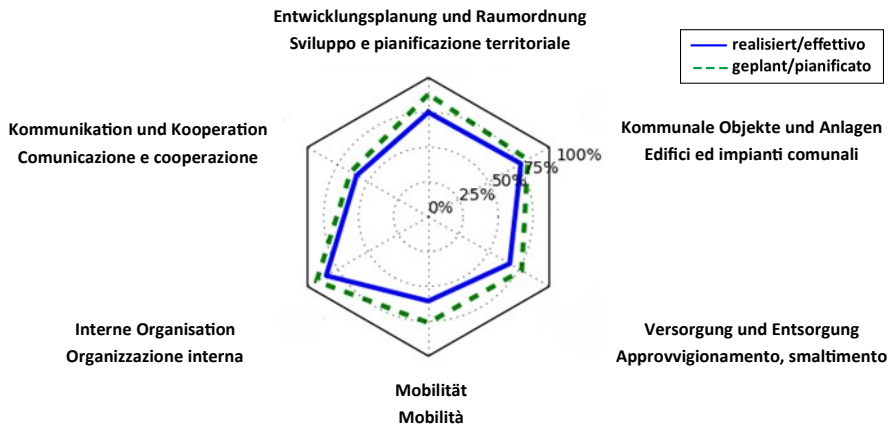
Sibylle Lafogler

Werner Stuppner

Rudi Ventura

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

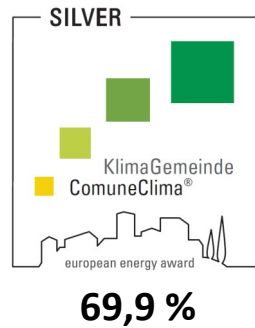


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Nutzung von Wärme aus erneuerbarer Energie (einheimisches Holz) für Rathaus, Naturparkhaus, Schulen ...
- Kommunale Bauvorschriften für neue Gebäude sehen Regenwassersertanks vor
- Parkraumbewirtschaftungsplan ausgearbeitet und umgesetzt
- Maßnahmen zur Geschwindigkeitsreduzierung auf den Landstraßen
- Schrittweiser Austausch von Ölkesseln durch Biomassekessel für kommunale Gebäude
- 100% LED-Straßenbeleuchtung
- Initiativen zur Einbindung der BürgerInnen
- Utilizzo di calore da energie rinnovabili (legno di provenienza locale) per il municipio, il centro del parco naturale, le scuole, ecc.
- Regolamento edilizio comunale prevede per i nuovi edifici serbatoi per l'acqua piovana
- Elaborazione e attuazione di un piano di gestione dei parcheggi
- Misure per la riduzione della velocità sulle strade provinciali
- Sostituzione progressiva delle caldaie a gasolio con caldaie a biomassa per gli edifici comunali
- Illuminazione pubblica 100% a LED
- Iniziative per il coinvolgimento dei cittadini

Eppan an der Weinstraße Appiano sulla Strada del Vino



Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland
Bürgermeister: Wilfried Trettl
Größe: 59,59 km²
EinwohnerInnen: 15.002
Meereshöhe: 416 m
KlimaGemeinde-Beitritt: 2016
Beraterin: Christine Romen
Re-Zertifizierung: Silver
www.eppan.eu

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.
Sindaco: Wilfried Trettl
Superficie: 59,59 km²
Abitanti: 15.002
Altitudine: 416 m
Adesione KlimaGemeinde: 2016
Consulente: Christine Romen
Ricertificazione: Silver
www.appiano.eu

Energy Team

Roland Faller (Team Leader)

Heidi Felderer

Monika Hofer Larcher

Petra Prackwieser

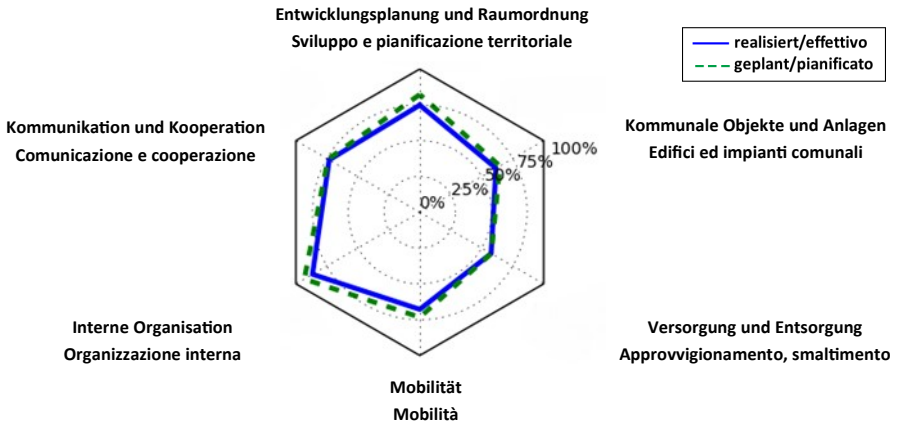
Wilfried Trettl

Reinhard Zublasing

Mara Zöggeler

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



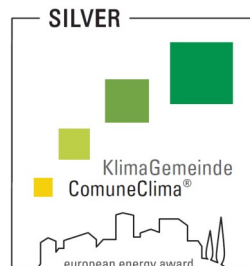
Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- 29 Jahre Energiebuchhaltung der öffentlichen Gebäude und Anlagen, sowie des Fuhrparks und Energieberatung für BürgerInnen
- Nachhaltiges Mobilitätskonzept auf dem Gemeindegebiet
- Bau von drei Trinkwasserkraftwerken für eine klimafreundliche Stromproduktion und Errichtung von 8 Photovoltaikanlagen auf öffentlichen Gebäuden
- Fortsetzung des Projekts zur Förderung einer nachhaltigen Mobilität der Pendler durch die Bereitstellung von E-Bikes und Fahrradboxen
- Entsiegelung der öffentlichen Parkplätze; Aktualisierung des Gemeindezivilschutzplans
- 29 anni di contabilità energetica per gli edifici e le strutture pubbliche e per il parco veicoli, consulenza energetica
- Concetto di mobilità sostenibile per il territorio comunale
- Costruzione di tre centraline per la produzione di energia elettrica sull'aquedotto e installazione di 8 impianti fotovoltaici sugli edifici pubblici
- Continuazione del progetto per favorire la mobilità sostenibile per i pendolari attraverso la messa a disposizione di e-bike e box bici sicuri
- Desigillatura dei parcheggi pubblici; aggiornamento piano comunale di protezione civile

Corvara

Corvara in Badia



52,7 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Robert Rottonara

Größe: 42,10 km²

EinwohnerInnen: 1.441

Meereshöhe: 1.568 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Beraterin: Jana Wagner

Zertifizierung: Silver

www.corvara.eu

Dati generali

Comprensorio: Valle Pusteria

Sindaco: Robert Rottonara

Superficie: 42,10 km²

Abitanti: 1.441

Altitudine: 1.568 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Jana Wagner

Certificazione: Silver

www.corvara.eu

Energy Team

Stefan Costa (Team Leader)

Christian Costabiei

Harald Dapunt

Silvia Kostner

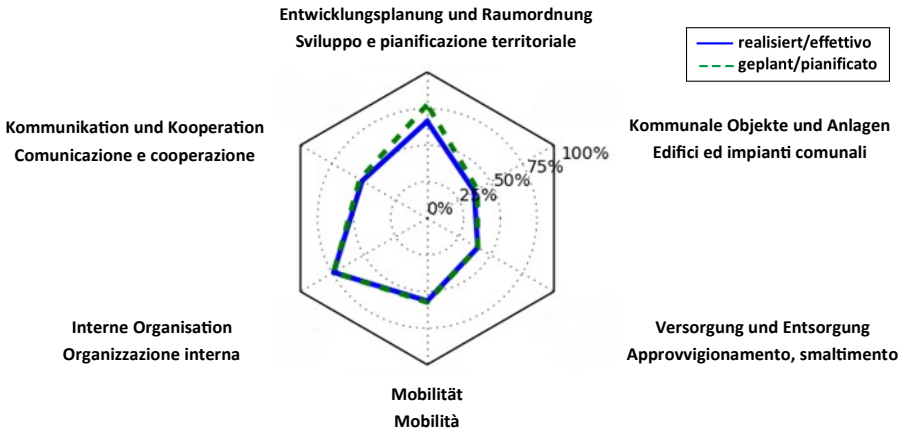
Max Nagler

Robert Rottonara

Eduard Winkler

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

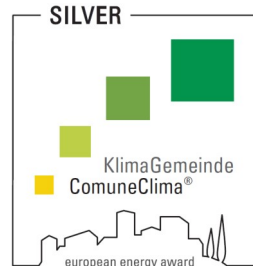


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Pilotgemeinde für die Anwendung des Landesgesetzes „Raum und Landschaft“
 - Neubauten und Renovierungen (Kindergarten)
 - Umstellung der öffentlichen Beleuchtung auf LED-Technik (70%)
 - Fahrradmobilität: Studien und Konzepte für Fahrradwege
 - Zentrum im Sommer für den motorisierten Verkehr gesperrt
 - Zusammenarbeit mit der Tourismuskooperative Alta Badia und andere Gemeinden zur GSTC-Zertifizierung;
 - Sensibilisierungsprojekte in Schulen „Schritte für das Klima“, „Verkehrsdetektiv“
- Comune pilota per l'applicazione della legge provinciale “Spazio e paesaggio”
 - Nuovi edifici e ristrutturazioni (Scuola dell'infanzia)
 - Conversione a LED dell'illuminazione pubblica (70%)
 - Mobilità ciclabile: studi e concetti per le piste ciclabili
 - Centro chiuso al traffico motorizzato nei mesi estivi
 - Collaborazione con la Cooperativa Turistica Alta Badia e altri comuni per certificazione GSTC;
 - Progetti di sensibilizzazione nelle Scuole "Passi per il clima", „Detective del traffico“

Terenten Terento



64,8 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Reinhold Weger

Größe: 42,16 km²

EinwohnerInnen: 1.800

Meereshöhe: 1.210 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Berater: Birgit Holzer

Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.terenten.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Val Pusteria

Sindaco: Reinhold Weger

Superficie: 42,16 km²

Abitanti: 1.800

Altitudine: 1.210 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Birgit Holzer

Certificazione: Silver

www.comune.terento.bz.it

Energy Team

Reinhold Weger (Team Leader)

Felix Auer

Helmut Auer

Hans Augschöll

Franz Josef Engl

Meinhard Engl

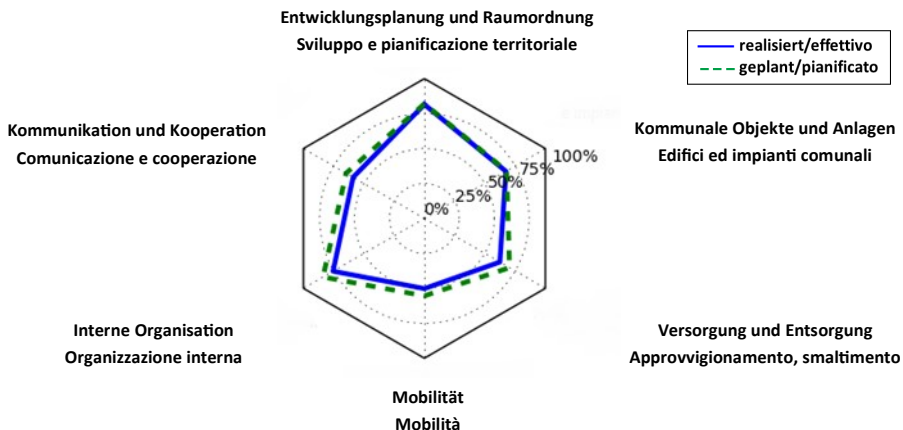
Robert Kofler

Carmen Marcher

Michael Schmid

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

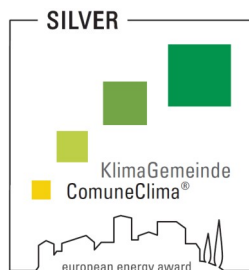


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Durchführungsplan einer neuen Wohnbauzone nach klimafreundlichen Kriterien
 - Private Biogasanlage mit Anschluss an das Fernwärmenetz
 - Wasserkraftwerk im Gemeinschaftsbesitz mit der Gemeinde Vintl
 - Pilotprojekt „Dörferbus“ (neue Busverbindung Kiens/ Terenten/Pfalzen)
 - Neue E-Bike- und Radreparaturstationen in Holz
 - Projekte: „Street.art beim Rathaus“ und „lebens.raum“ in Zusammenarbeit mit Jugenddienst Dekanat Bruneck
- Piano di attuazione per una nuova zona residenziale secondo criteri di sostenibilità
 - Impianto a biogas privato collegato con teleriscaldamento
 - Centrale idroelettrica in comproprietà con Comune di Vandoies
 - Progetto pilota “Bus dei paesi” (nuovo collegamento autobus Chienes/Terento/Falzes)
 - Nuove stazioni di riparazione in legno per e-bike e biciclette
 - Progetti: “Street.art bei Rathaus” e “lebens.raum” in collaborazione con il servizio giovani del decanato di Brunico

Altrei Anterivo



60,7 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Überetsch-Unterland
Bürgermeister: Gustav Mattivi
Größe: 11,04 km²
EinwohnerInnen: 391
Meereshöhe: 1209 m
KlimaGemeinde-Beitritt: 2022
Beraterin: Irene Senfter
Zertifizierung: Silver
www.gemeinde.altrei.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Oltradige-Bassa A.
Sindaco: Gustav Mattivi
Superficie: 11,04 km²
Abitanti: 391
Altitudine: 1209 m
Adesione KlimaGemeinde: 2022
Consulente: Irene Senfter
Certificazione: Silver
www.comune.anterivo.bz

Energy Team

Gustav Mattivi (Team Leader)

Giuseppe Carbonare

Martina Juda

Thomas Wild

Vittorio D'Alberto

Heike Lochmann

Giovanna Venuti

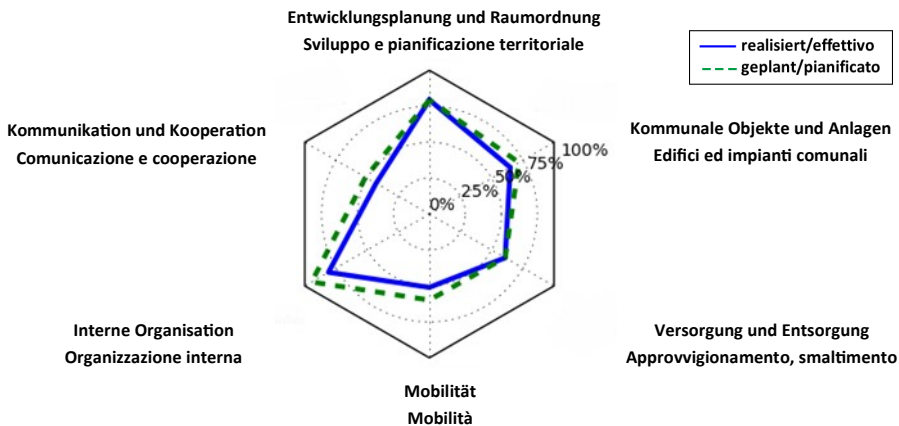
Benjamin Givani

Frank Weber

Leonardo Vincenzi

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



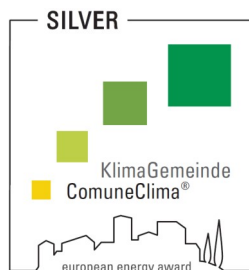
Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Wiederherstellung des ehemaligen Sägewerkes als neuer Sitz des Tourismusvereins
- Öffentliche Gebäude: Wärmeenergie 77% aus erneuerbaren Quellen, 100% zertifizierter Grünstrom, mehrere PV-Anlagen (Rathaus, Kläranlage, Sportzone)
- Öffentliche Beleuchtung: 150 von 170 Lichtpunkten auf LED umgestellt
- Fokus auf das Thema „Qualität des öffentlichen Raumes“ mit Beteiligung der Bevölkerung
- Auszeichnung 2024 als kinderfreundlichste Gemeinde des Jahres

- Restauro dell'ex segheria come nuova sede dell'associazione turistica
- Edifici pubblici: 77% di energia termica da fonti rinnovabili, 100% di elettricità verde certificata, diversi impianti fotovoltaici (municipio, depuratore, zona sportiva)
- Illuminazione pubblica: 150 punti luce su 170 convertiti a LED
- Focus sul tema della “qualità dello spazio pubblico” con partecipazione della popolazione
- Premio nel 2024 come Comune più a misura di bambino dell'anno

Brixen Bressanone



61,0 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Eisacktal

Bürgermeister: Andreas Jungmann

Größe: 84,85 km²

EinwohnerInnen: 23.002

Meereshöhe: 560 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Beraterin: Christine Romen

Zertifizierung: Silver

www.brixen.it

Dati generali

Comprensorio: Valle Isarco

Sindaco: Andreas Jungmann

Superficie: 84,85 km²

Abitanti: 23.002

Altitudine: 560 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Christine Romen

Certificazione: Silver

www.bressanone.it

Energy Team

Peter Natter (Team Leader)

Franz Beretta

Markus Dorfmann

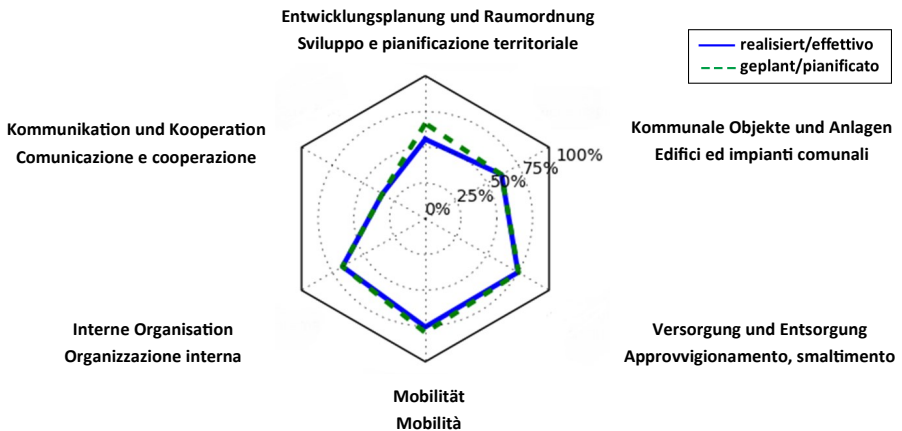
Erwin Prosch

Tobias Prosch

Markus Ritsch

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

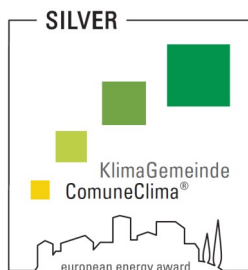


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Ausbau des Fernwärmenetzes und Steigerung der Energieerzeugung aus erneuerbaren Energien (Biomasse, Abwärme von Unternehmen)
- Erstellung des Plans für nachhaltige Mobilität (PUMS) im Jahr 2022 und des Fahrradplans im Jahr 2023
- Gründung einer Energiegemeinschaft „EEG Isarcus CER - Genossenschaft“ (mit Gemeinden im Eisacktal)
- 7 öffentliche Elektroladestationen für E-Autos mit insgesamt 16 Ladepunkten;
- Ausbau des Fahrrad- und Fußgänger-Netzes und Installation von Fahrradboxen
- Espansione della rete di teleriscaldamento e incremento della produzione di energia da rinnovabile (biomassa, calore refluo da aziende)
- Elaborazione nel 2022 del Piano della mobilità sostenibile (PUMS) e nel 2023 di un piano per la mobilità ciclistica
- Costituzione di una comunità energetica “EEG Isarcus CER - Cooperativa” (con Comuni della Valle Isarco)
- 7 stazioni pubbliche di ricarica per auto elettriche con un totale di 16 punti di ricarica;
- Ampliamento della rete ciclopedonale e installazione box per bici

Natz-Schabs Naz-Sciaves



62,8 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Eisacktal

Bürgermeister: A. Überbacher

Größe: 15,84 km²

EinwohnerInnen: 3.413

Meereshöhe: 772 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Berater: Birgit Holzer

Zertifizierung: Silver

www.schabs.eu

Dati generali

Comprensorio: Valle Isarco

Sindaco: Alexander Überbacher

Superficie: 15,84 km²

Abitanti: 3.413

Altitudine: 772 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Birgit Holzer

Certificazione: Silver

www.sciaves.eu

Energy Team

Brigitte Vallazza (Team Leader)

Michael Baumgartner

Carmen Jaist

Andreas Köck

Anton Lechner

Valentina Oberhauser

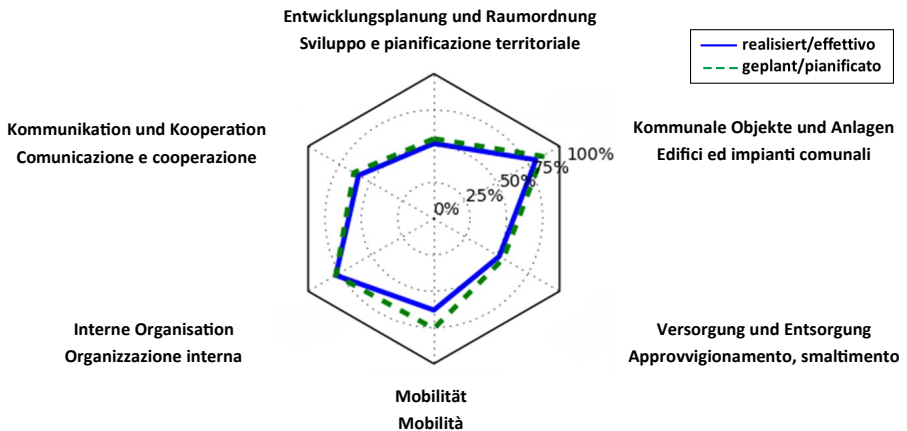
Karin Obergasser

Herbert Ploner

Alexander Überbacher

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



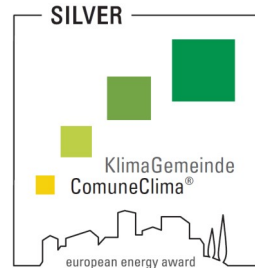
Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Neubau des Kindergartens und KITA in Schabs;
- 4 Photovoltaikanlagen auf öffentlichen Dächern
- Gründung einer Energiegemeinschaft „EEG Isarcus CER - Genossenschaft“ (Gemeinden des Eisacktales)
- Radmobilität: Ausbau des Fahrradnetzes mit dem neuen Radweg Schabs-Neustift
- Projekt „eBike2Work“: Einführung eines E-Bike-Verleihes für Pendler
- Mobilitätsplans zusammen mit den Nachbargemeinden für den neuen Bahnhof Schabs

- Costruzione della nuova scuola materna e asilo nido a Sciaves;
- 4 impianti fotovoltaici su tetti pubblici
- Costituzione di una comunità energetica “EEG Isarcus CER - Cooperativa” (comuni della Valle Isarco)
- Ampliamento della rete ciclabile con la nuova pista ciclabile Sciaves-Novacella
- Progetto “eBike2Work”: introduzione del noleggio di e-bikes per i pendolari
- Piano mobilità nuova stazione ferroviaria di Sciaves in collaborazione con comuni limitrofi

Vahrn Varna



62,9 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Eisacktal

Bürgermeister: Andreas Schatzer

Größe: 70,12 km²

EinwohnerInnen: 5.047

Meereshöhe: 671 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Beraterin: Birgit Holzer

Zertifizierung: Silver

www.vahrn.eu

Dati generali

Comprensorio: Valle Isarco

Sindaco: Andreas Schatzer

Superficie: 70,12 km²

Abitanti: 5.047

Altitudine: 671 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Birgit Holzer

Certificazione: Silver

www.varna.eu

Energy Team

Ivan Maschi (Team Leader)

Johann Faller

Michael Kerschbaumer

Felix Oberegger

Karin Obergasser

Valentina Oberhauser

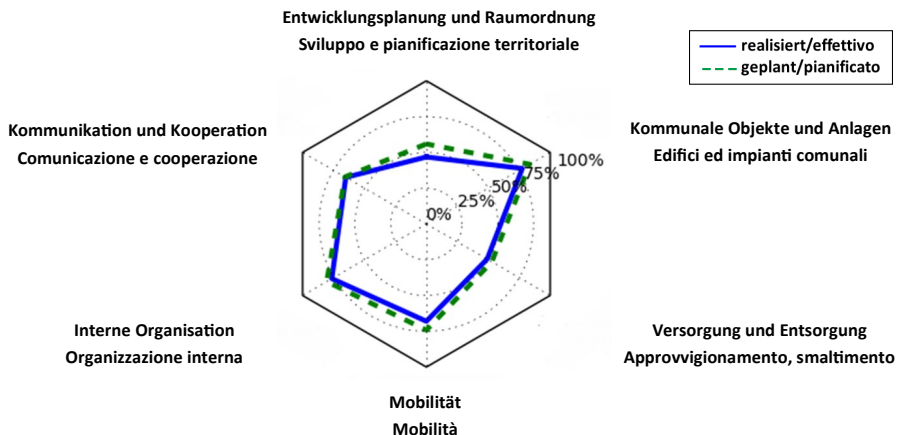
Karl Oberhollenzer

Andreas Schatzer

Katharina Volgger

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

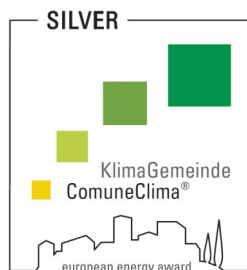


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Bauprojekt Areal „Ex-Kaserne Verdone – Pardelwiese“ mit Planungswettbewerb und Partizipationsprozess
 - Neubau in Holzbauweise der Grundschule, Kindergarten und Turnhalle in Schalders (mit Wärmepumpe und PV-Anlage)
 - Gründung einer Energiegemeinschaft „EEG Isarcus CER - Genossenschaft“
 - Lebensmitteln von lokalen Produzenten in den Mensen
 - Gemeinsame Verwaltung mit Gemeinde Natz-Schabs und Franzensfeste, übergemeindlichen Recyclinghof, Errichtung Biomasse- Fernheizwerk mit Stadtwerke Brixen
- Progetto per l'areale «Ex-Caserma Verdone - Pardelwiese» con concorso di progettazione e processo partecipativo
 - Costruzione in legno della scuola, dell'asilo e della palestra di Scaleres (con pompa di calore e impianto fotovoltaico)
 - Costruzione di una comunità energetica “EEG Isarcus CER - cooperativa”
 - Cibo da produttori locali nelle mense
 - Amministrazione congiunta con i comuni di Naz-Sciavez e Fortezza, centro di riciclaggio intercomunale, centrale di teleriscaldamento a biomassa con ASM Bressanone

Rasen-Antholz Rasun-Anterselva



63,7 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Thomas Schuster

Größe: 120,98 km²

EinwohnerInnen: 2.949

Meereshöhe: 1.030 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Beraterin: Jana Wagner

Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.rasenantholz.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Valle Pusteria

Sindaco: Thomas Schuster

Superficie: 120,98 km²

Abitanti: 2.949

Altitudine: 1.030 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Jana Wagner

Certificazione: Silver

www.rasun-anterselva.eu

Energy Team

Silke Hecher (Team Leader)

Carmen Aichner

Rita Hellweger

Gabriela Kerschbaumer

Judith Passler

Thomas Schuster

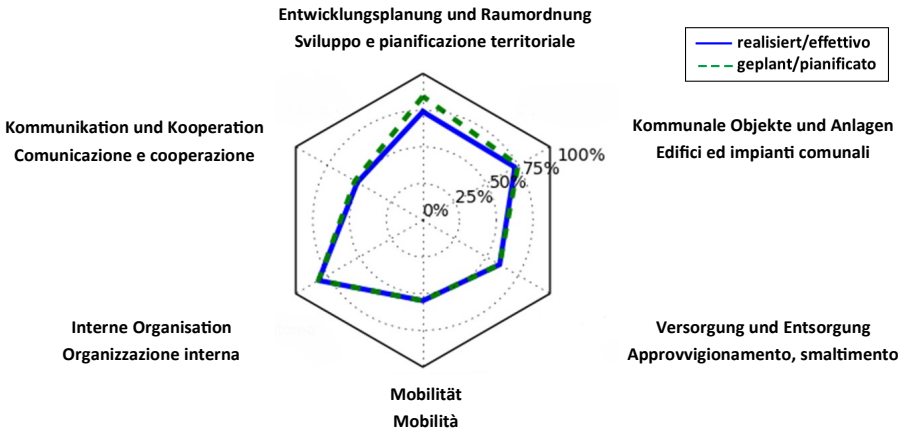
Hubert Steinkasserer

Gerold Sulzenbacher

Friedrich Wierer

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

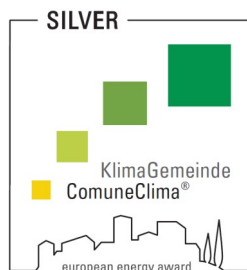


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Energetische Sanierungen der Grundschule Antholz Niedertal
- 95% der öffentlichen Beleuchtung auf LED umgestellt
- Erneuerbare Energie: 2 Fernheizkraftwerke, 1 Wasserkraftwerk, 1 Trinkwasser-Kraftwerk, 5 Photovoltaik-Anlagen auf Gemeindegebäuden
- Wassereffizienz: Digitale Wasserzähler in Gebäuden und Brunnen, Wasserleitungen abschnittsweise laufend überprüft
- Gutes öffentliches Mobilitätsangebot mit Zug und Bus, Skibus, Nightliner, 2 Seen-Shuttle im Sommer
- Zahlreiche Sensibilisierungsmaßnahmen und Veranstaltungen
- Risanamento energetico scuola elementare di Anterselva di Sotto
- 95% dell'illuminazione pubblica convertita a LED
- Energie rinnovabili: 2 centrali di teleriscaldamento, 1 centrale idroelettrica, 1 centrale su rete acquedotto, 5 impianti fotovoltaici su edifici comunali
- Efficienza idrica: contatori digitali per l'acqua negli edifici e nelle sorgenti, controllo continuo delle condutture idriche
- Buona offerta di mobilità pubblica con treno e autobus, skibus, nightliner, navetta dei 2 laghi in estate
- Numerose misure di sensibilizzazione e manifestazioni

Olang Valdaora



67,7 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Georg Jakob Reden

Größe: 48,95 km²

EinwohnerInnen: 3.238

Meereshöhe: 1.048 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Berater: Jana Wagner

Zertifizierung: Silver

www.gemeinde.olang.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Valle Pusteria

Sindaco: Georg Jakob Reden

Superficie: 48,95 km²

Abitanti: 3.238

Altitudine: 1.048 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Jana Wagner

Certificazione: Silver

www.comune.valdaora.bz.it

Energy Team

Hermann Pramstaller (Team Leader)

Elisabeth Brunner

Armin Niedermair

Johann Neunhäuserer

Helmuth Plankensteiner

Michael Pörnbacher

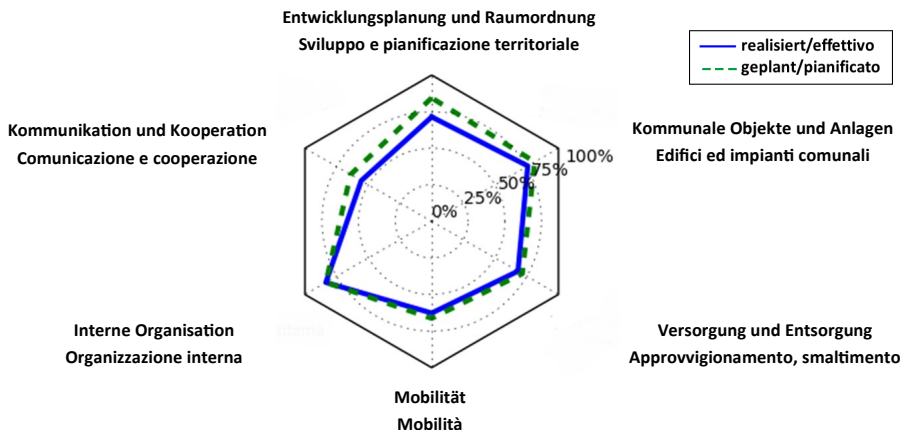
Christoph Reden

Georg Untergassmair

Gerd Winkler

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

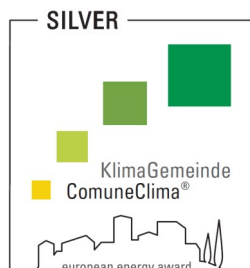


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Energetische Sanierungen von öffentlichen Schulgebäuden, Heizregelungen und Fernüberwachung, hydraulischer Abgleich in verschiedenen Gebäuden, PV-Anlagen auf Rathaus und Schule
 - Digitale Wasserzähler in den Gebäuden, laufende Sanierung und Erneuerung der Wasserspeicher und Leitungen, schnelle Erhebung der Wasserverluste
 - Machbarkeitsstudie zum Ausbau der Radverbindungen Olang - Rasen-Antholz
 - 6 E-Bike-Ladestationen errichtet
 - Initiative „OLANG GOES GREEN“ mit Tourismus und Bildungsausschuss.
- Riqualificazione energetica di edifici scolastici, regolazione del riscaldamento e monitoraggio a distanza, bilanciamento idraulico in vari edifici, impianti fotovoltaici su municipio e scuola
 - Contatori idrici digitali negli edifici, rinnovamento continuo dei serbatoi e delle tubature dell'acqua, rilevamento rapido delle perdite idriche
 - Studio di fattibilità per l'ampliamento dei collegamenti ciclabili Valdaora - Rasun-Anterselva,
 - 6 stazioni di ricarica per e-bikes
 - Iniziativa “OLANG GOES GREEN” con il turismo e il comitato formazione

Ahrntal Valle Aurina



67,9 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Helmut Klammer

Größe: 187,28 km²

EinwohnerInnen: 5.977

Meereshöhe: 1054 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Beraterin: Irene Senfter

Zertifizierung: Silver

www.ahrntal.eu

Dati generali

Comprensorio: Valle Pusteria

Sindaco: Helmut G. Klammer

Superficie: 187,28 km²

Abitanti: 5.977

Altitudine: 1054 m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Irene Senfter

Certificazione: Silver

www.valleaurina.eu

Energy Team

Barbara Nöckler (Team Leader)

Gerhard Baumgartner

Edmund Forer

Astrid Früh

Maria Furgler

Michael Gaisler

Michael Hofer

Silvia Kamelger

Manfred Lechner

Michaela Nöckler

Josef Obermair

Theresia Ploner

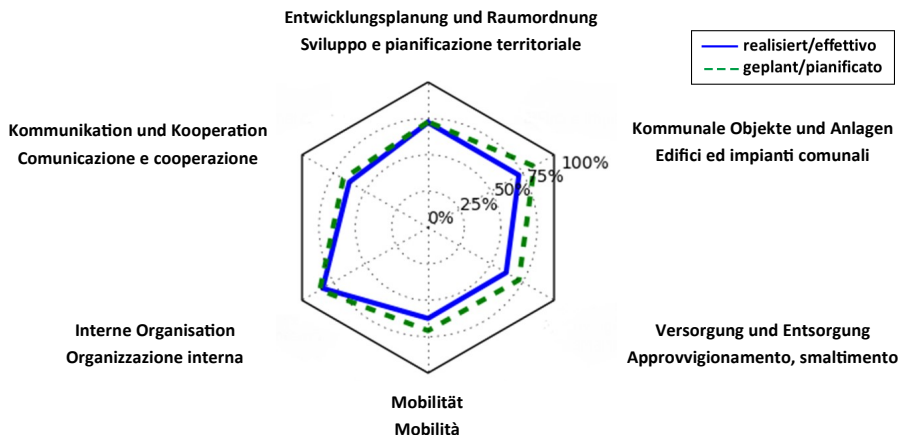
Alexander Steger

Jasmin Steger

Anita Strauss

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



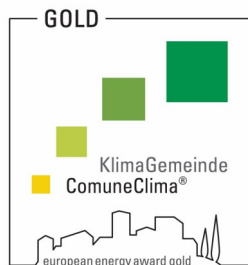
Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Energieeffiziente Neubauten und Sanierungen (Kindergarten Steinhaus, Mittelschule St. Johann, Feuerwehrgebäude und Vereinshaus Weißenbach)
- Installation von mehreren Photovoltaikanlagen
- Busverbindung von Bruneck bis Steinhaus im Viertelstundentakt, stündliche Verbindung nach Weissenbach, Nightliner Dienst Samstag nachts
- Arbeitsgruppe „Sicherheit im Straßenverkehr“: Umsetzung von Maßnahmen zur Verbesserung von Übergängen für Fußgänger, von Bushaltestellen, von Beleuchtung, Sensibilisierungsmaßnahmen zum Thema

- Nuovi edifici e ristrutturazioni efficienti (asilo di Cadipietra, scuola media S. Giovanni, caserma vigili del fuoco e casa delle associazioni a Rio Bianco)
- Installazione di diversi impianti fotovoltaici
- Collegamento autobus da Brunico a Cadipietra ogni quarto d'ora, collegamento orario con Rio Bianco, servizio Nightliner il sabato sera
- Gruppo di lavoro “Sicurezza stradale”: attuazione di misure per migliorare gli attraversamenti pedonali, le fermate degli autobus, l'illuminazione, azioni di sensibilizzazione sul tema

Bozen Bolzano



77,4 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Bozen

Bürgermeister: Renzo Caramaschi

Größe: 52,3 km²

EinwohnerInnen: 106.357

Meereshöhe: 262 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2017

Berater: Emilio Vettori

Re-Zertifizierung: Gold

www.gemeinde.bozen.it

Dati generali

Comprensorio: Bolzano

Sindaco: Renzo Caramaschi

Superficie: 52,3 km²

Abitanti: 106.357

Altitudine: 262m

Adesione KlimaGemeinde: 2017

Consulente: Emilio Vettori

Ricertificazione: Gold

www.comune.bolzano.it

Energy Team

Chiara Rabini (Team Leader)

Donatella Batelli

Stefano Fattor

Michele Pasqualotto

Paolo Bellenzier

Georg Gschliesser

Emanuele Sascor

Sergio Berantelli

Cristina Longano

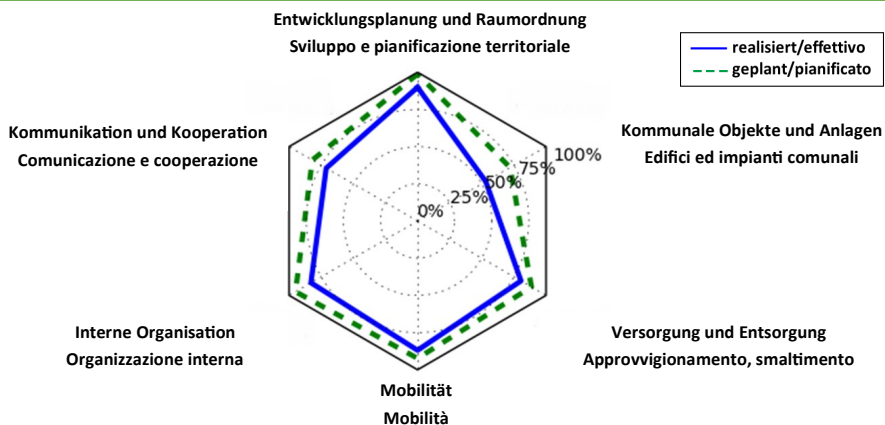
Renato Spazzini

Rosario Celi

Ivan Moroder

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

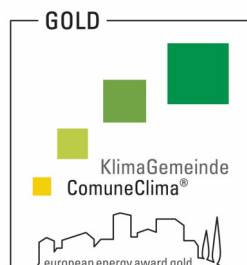


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- SECAP wurde 2020 genehmigt und wird im Rahmen eines partizipativen Prozesses aktualisiert; PUMS-Nachhaltiger Mobilitätsplan wurde 2022 genehmigt; Grünplan
- Aktive Politik zur Sanierung von Schul- und Wohngebäuden sowie zur Installation von PV-Anlagen und Gründächern
- Ausbau des Fernwärmenetzes, Steigerung der Energie-effizienz und Verringerung der Verluste in Trinkwassernetzen
- Plan für den Berufsverkehr, Ernennung eines Mobilitätsmanagers; verschiedene Maßnahmen für das Fahrradnetz
- PAESC approvato nel 2020 e in fase di aggiornamento con processo partecipativo; PUMS- Piano Urbano Mobilità sostenibile approvato nel 2022; Piano del Verde
- Politica attiva di riqualificazione edifici scolastici e residenziali e installazione di impianti fotovoltaici e tetti verdi
- Ampliamento della rete di TLR, aumento dell'efficienza energetica e riduzioni perdite delle reti dell'acqua potabile
- Piano spostamenti casa-lavoro, nomina mobility manager di area; diversi interventi sulla rete ciclabile

Bruneck Brunico



75,0 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal

Bürgermeister: Roland Griessmair

Größe: 45,07 km²

EinwohnerInnen: 17.124

Meereshöhe: 836 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2022

Beraterin: Sonja Abrate

Zertifizierung: Gold

www.gemeinde.bruneck.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Val Pusteria

Sindaco: Roland Griessmair

Superficie: 45,07 km²

Abitanti: 17.124

Altitudine: 836m

Adesione KlimaGemeinde: 2022

Consulente: Sonja Abrate

Certificazione: Gold

www.comune.brunico.bz.it

Energy Team

Elisabeth Moser (Team Leader)

Paul Bergmeister

Hannes Niederkofler

Sonja Hartner

Umberto Olivotto

Lisa Innerbichler

Esther Pircher

Hannes Oberhammer

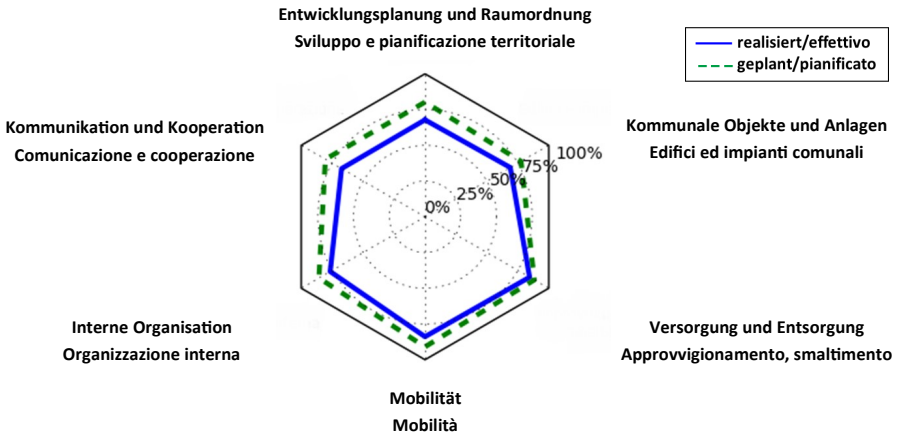
Matthias Plaikner

Gustav Misch

Martina Ramin

Profil der Gemeinde

Profilo del comune

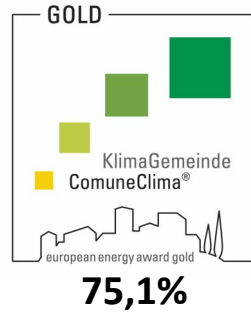


Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- In einem partizipativen Prozess erarbeitetes Gemeindeentwicklungsprogramm und Klimaplan
- Richtlinien für Maßnahmen zugunsten ökologischer Funktionsfähigkeit
- Öffentliche Beleuchtung 100% LED
- Energetische Sanierung mehrerer Schulen und anderer öffentlicher Gebäude
- Neues Biomasse-Ferheizwerk im Bau
- Sehr effizientes Wassernetz (5% Leckage)
- Begrünungs- und Entsiegelungsprojekte von Plätzen
- Studie für schnelle Radwege und 40 Fahrradboxen
- Programma di sviluppo comunale e Piano Clima elaborati con processo partecipativo
- Linee guida misure di funzionalità ecologica
- Illuminazione pubblica 100% a LED
- Risanamenti energetici di diverse scuole e altri edifici pubblici
- Nuova centrale di TLR a biomassa in costruzione
- Rete idrica molto efficiente (5% di perdite)
- Progetti di rinverdimento e desigillazione di piazze
- Studio per piste ciclabili veloci e installazione 40 bicibox

Meran Merano



Allgemeine Daten

Bezirk: Burggrafenamt

Bürgermeister: Dario Dal Medico

Größe: 26,34 km²

EinwohnerInnen: 41.404

Meereshöhe: 325 m

KlimaGemeinde-Beitritt: 2016

Berater: Emilio Vettori

Zertifizierung: Gold

www.gemeinde.meran.bz.it

Dati generali

Comprensorio: Burgraviato

Sindaco: Dario Dal Medico

Superficie: 26,34 km²

Abitanti: 41.404

Altitudine: 325 m

Adesione KlimaGemeinde: 2016

Consulente: Emilio Vettori

Certificazione: Gold

www.comune.merano.bz.it

Energy Team

Anni Schwarz (Team Leader)

Oliver Irsara

Christian Kofler

Marco Masin

Nikolaus Mittermair

Wolfram Pardatscher

Sabine Raffener

René Rinner

Nicole Taber

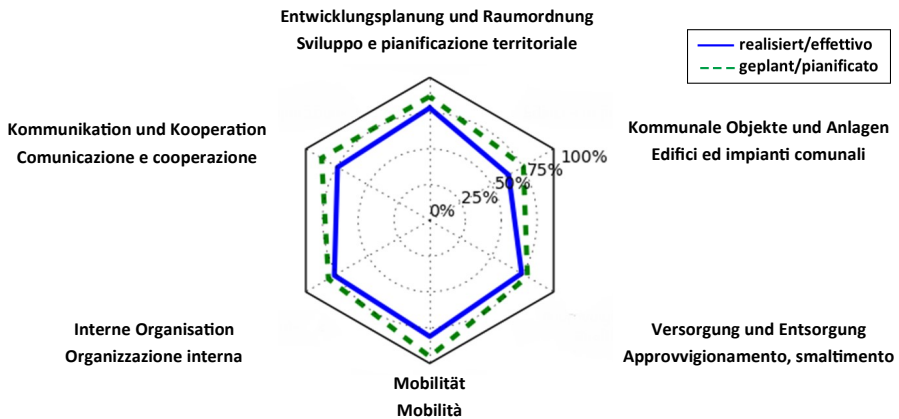
Andrea Tedesco

Nerio Zaccaria

Katharina Zeller

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



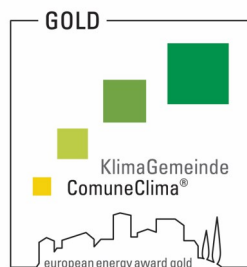
Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Überarbeitung des SECAPs in 2020 und Monitoring in 2022;
- Grünplan und ökologische Funktionalität
- Aufbau eines detaillierten Monitorings für gemeindeeigene Gebäude, Errichtung neuer PV-Anlagen
- Neues Biomasse-Fernheizwerk
- Installation von 450 Fahrradbügeln und 24 Boxen, Ebike2work mit 82 Elektrofahrräder
- Entsiegelung des Fußwegenetzes
- Projekt JUST NATURE: Informations- und Beratungsangebote für ökologische Bewirtschaftung von Grünflächen

- Aggiornamento del PAESC nel 2020 e monitoraggio nel 2022
- Piano del verde e funzionalità ecologica
- Sviluppo di un monitoraggio dettagliato per gli edifici comunali, installazione di nuovi impianti fotovoltaici
- Nuova centrale TLR a biomassa
- Installazione di 450 rastrelliere e 24 box bici, Ebike2work con 82 biciclette elettriche
- De-sigillazione della rete pedonale
- Progetto JUST NATURE: eventi informativi e offerte di consulenza per la gestione ecologica degli spazi verdi

Innichen San Candido



76,0 %

Allgemeine Daten

Bezirk: Pustertal
Bürgermeister: Klaus Rainer
Größe: 80,1 km²
EinwohnerInnen: 3.337
Meereshöhe: 1175 m
KlimaGemeinde-Beitritt: 2016
Beraterin: Sonja Abrate
Zertifizierung: Gold
www.innichen.eu

Dati generali

Comprensorio: Val Pusteria
Sindaco: Klaus Rainer
Superficie: 80,1 km²
Abitanti: 3.337
Altitudine: 1175 m
Adesione KlimaGemeinde: 2016
Consulente: Sonja Abrate
Certificazione: Gold
www.sancandido.eu

Energy Team

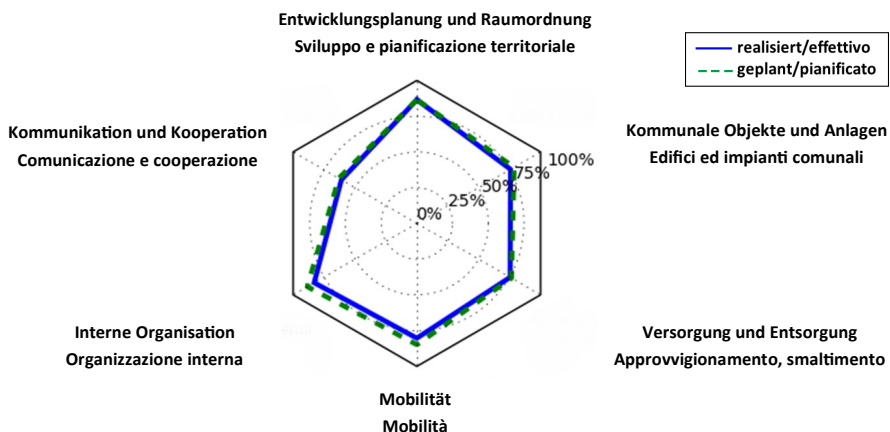
Harald Kraler (Team Leader)

Beikircher Martin
Marco Dapoz
Peter Fuchs
Markus Hackhofer
Melanie Lanzinger

Anna Schäfer
Hans Schmieder
Peter Schmiedhofer
Thomas Schmidhofer
Markus Schönegger

Profil der Gemeinde

Profilo del comune



Wichtigste Maßnahmen

Principali misure

- Energie- und Klimaplan in 2021 genehmigt
 - Energetische Sanierung, neue Wärmeregulierungssysteme und Umstellung auf LED für verschiedene öffentliche Gebäude
 - 100% der öffentlichen Beleuchtung auf LED
 - 3 mit Biomasse betriebene Fernwärmenetze und 2 Biogasanlagen in der Gemeinde
 - Leitsystem für Fußgänger:innen und neues Parkplatzkonzept und Sperrung des Zentrums für den Verkehr
 - Verschiedene Projekte zu Energie- und Klimafragen in Zusammenarbeit mit der Tourismusbranche
- Piano per l'energia e il clima approvato nel 2021
 - Riqualificazione energetica, nuovi sistemi di regolazione del calore e conversione a LED per diversi edifici pubblici
 - 100% dell'illuminazione pubblica a LED
 - 3 reti di teleriscaldamento alimentate a biomassa e 2 impianti a biogas sul territorio comunale
 - Sistema di segnaletica per i pedoni e nuovo concetto per i parcheggi e chiusura al traffico del centro
 - Diversi progetti sui temi energia e clima in collaborazione con il settore turistico

Der European Energy Award

Der **European Energy Award (eea)** ist ein Qualitätsmanagementsystem für Gemeinden, das in den letzten 30 Jahren in mehreren EU-Ländern eingeführt wurde und auf dem auch das KlimaGemeinde-Programm basiert. Der *eea* unterstützt Gemeinden bei der Ausarbeitung interdisziplinärer Planungsprozesse und der Umsetzung effektiver energie- und klimapolitischer Maßnahmen.

Was sind die Erfolgsfaktoren des *eea*-Systems?

- Der *eea* setzt nationale und regionale Energie- und Klimaziele in konkrete lokale Politikempfehlungen um, die den Gemeinden helfen, Ressourcen so einzusetzen, dass die Effizienz der Maßnahmen optimiert wird.
- Der *eea* wird dank der Mitarbeit von Gemeinden und lokalen Experten kontinuierlich optimiert. Der regionale und lokale Kontext wird im *eea*-System sorgfältig berücksichtigt.
- Die *eea*-Gemeinden erstellen einen Aktionsplan mit einer langfristigen Vision, der jährlich mit Unterstützung eines externen Experten sorgfältig bewertet und überprüft wird.
- Die Anstrengungen der Gemeinden werden entsprechend ihrem individuellen Handlungsfeld nach europaweit einheitlicher Methodik bewertet. Dies ermöglicht den Vergleich zwischen den Gemeinden und die Erarbeitung eines internationalen Benchmarks.

Das European Energy Award Gold

Die Gemeinden, die mindestens 75% der Maßnahmen in ihrem Handlungsfeld umgesetzt und damit ein vorbildliches Engagement für eine nachhaltige Energiezukunft gezeigt haben, werden mit dem European Energy Award Gold ausgezeichnet.

Weitere Informationen: www.european-energy-award.org

L'European Energy Award

L'**European Energy Award (eea)** è un sistema di gestione della qualità per i comuni adottato negli ultimi 30 anni in diversi paesi europei, sul quale si basa anche il programma ComuneClima. L'*eea* supporta le autorità locali nella definizione di processi di pianificazione interdisciplinari e nell'attuazione di efficaci misure di politica energetica e climatica.

Quali i fattori di successo del sistema *eea*?

- L'*eea* traduce i target energetici e climatici nazionali e regionali in raccomandazioni concrete di politica locale che aiutano i comuni a ripartire le risorse in modo da ottimizzare l'efficienza delle misure intraprese.
- L'*eea* viene continuamente migliorato grazie al contributo dei comuni e dagli esperti che lavorano a livello locale. Il contesto regionale e locale è attentamente preso in considerazione nel sistema.
- I comuni *eea* elaborano un piano di misure con una visione di lungo termine che viene attentamente valutato e revisionato ogni anno con il supporto di un esperto esterno.
- Gli sforzi dei comuni sono valutati in base al loro campo d'azione individuale utilizzando la stessa metodologia in tutta Europa. Questo consente il confronto fra comuni e la creazione di un benchmark internazionale.

L'European Energy Award Gold

I comuni che hanno realizzato almeno il 75% delle misure nel loro ambito di influenza e che hanno così dimostrato un impegno esemplare per un futuro energetico e climatico sostenibile sono premiate con l'European Energy Award Gold.

Ulteriori informazioni: www.european-energy-award.org



ACTING LOCALLY FOR THE CLIMATE